

LIETUVOS RESPUBLIKOS RYŠIŲ REGULIAVIMO TARNYBOS DIREKTORIUS
Į S A K Y M A S
DĖL BENDRŲJŲ VERTIMOSI ELEKTRONINIŲ RYŠIŲ VEIKLA SĄLYGŲ APRAŠO
PATVIRTINIMO

2005 m. balandžio 8 d. Nr. 1V-340
Vilnius

Vadovaudamasis Lietuvos Respublikos elektroninių ryšių įstatymo (Žin., 2004, Nr. [69-2382](#)) 6 straipsnio 5 dalimi, 29 ir 30 straipsniais, 34 straipsnio 2 ir 7 dalimis, 71 straipsniu bei įgyvendindamas 2002 m. kovo 7 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2002/20/EB dėl elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų leidimo (Leidimų direktyva) ir 2002 m. kovo 7 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2002/21/EB dėl elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų bendrosios reguliavimo sistemos (Pagrindų direktyva) nuostatas:

1. T v i r t i n u Bendrųjų vertimosi elektroninių ryšių veikla sąlygų aprašą (pridedama).

2. P r i p a ž i s t u netekusiais galios:

2.1. Ryšių reguliavimo tarnybos prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės direktoriaus 2002 m. gruodžio 12 d. įsakymą Nr. 176 „Dėl Bendrųjų vertimosi telekomunikacine veikla sąlygų patvirtinimo“ (Žin., 2002, Nr. [120-5465](#));

2.2. Ryšių reguliavimo tarnybos prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės direktoriaus 2003 m. balandžio 10 d. įsakymą Nr. 1V-52 „Dėl Ryšių reguliavimo tarnybos direktoriaus 2002 m. gruodžio 12 d. įsakymo Nr. 176 „Dėl Bendrųjų vertimosi telekomunikacine veikla sąlygų patvirtinimo“ pakeitimo“ (Žin., 2003, Nr. [37-1654](#));

2.3. Ryšių reguliavimo tarnybos prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės direktoriaus 2003 m. rugpjūčio 26 d. įsakymą Nr. 1V-95 „Dėl Ryšių reguliavimo tarnybos direktoriaus 2002 m. gruodžio 12 d. įsakymo Nr. 176 „Dėl Bendrųjų vertimosi telekomunikacine veikla sąlygų patvirtinimo“ pakeitimo“ (Žin., 2003, Nr. [84-3866](#));

2.4. Ryšių reguliavimo tarnybos prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės direktoriaus 2004 m. vasario 11 d. įsakymą Nr. 1V-15 „Dėl Ryšių reguliavimo tarnybos direktoriaus 2002 m. gruodžio 12 d. įsakymo Nr. 176 „Dėl Bendrųjų vertimosi telekomunikacine veikla sąlygų patvirtinimo“ pakeitimo“ (Žin., 2004, Nr. [26-840](#)).

3. N u s t a t a u , kad:

3.1. šio įsakymo 1 punkte nurodyto Bendrųjų vertimosi elektroninių ryšių veikla sąlygų aprašo 34 punktas įsigalioja po 6 mėnesių nuo šio įsakymo įsigaliojimo*;

3.2. viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjai, teikdami informaciją Ryšių reguliavimo tarnybai apie vykdytą elektroninių ryšių veiklą už 2005 m. pirmą ketvirtį, gali parengti ataskaitas, vadovaudamiesi šio įsakymo 1 punkte nurodyto Bendrųjų vertimosi elektroninių ryšių veikla sąlygų aprašo 2 ir 4 priedais arba iki šio įsakymo įsigaliojimo galiojusių Bendrųjų vertimosi telekomunikacine veikla sąlygų, patvirtintų Ryšių reguliavimo tarnybos prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės direktoriaus 2002 m. gruodžio 12 d. įsakymu Nr. 176 (Žin., 2002, Nr. [120-5465](#); 2004, Nr. [26-840](#)), 3 priedu. Ataskaitas apie vykdytą elektroninių ryšių veiklą už sekančius ataskaitinius laikotarpius, įskaitant 2005 metų antrą, trečią ir ketvirtą ketvirčius bei metinę ataskaitą už 2005 metus, viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjai turi teikti Ryšių reguliavimo tarnybai pagal šio įsakymo 1 punkte nurodyto Bendrųjų vertimosi elektroninių ryšių veikla sąlygų aprašo 32 punktą.

4. N u r o d a u šį įsakymą paskelbti „Valstybės žiniuose“.

DIREKTORIUS

TOMAS BARAKAUSKAS

SUDERINTA

Statistikos departamento

prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės

2005 m. balandžio 4 d. raštu Nr. (1.7-111)-SD-703

SUDERINTA

Lietuvos Respublikos

ryšių reguliavimo tarnybos tarybos

2005 m. balandžio 6 d. nutarimu Nr. (1.4)-TN-8

BENDRŲJŲ VERTIMOSI ELEKTRONINIŲ RYŠIŲ VEIKLA SĄLYGŲ APRAŠAS

I. BENDROSIOS NUOSTATOS

1. Bendrųjų vertimosi elektroninių ryšių veikla sąlygų aprašas (toliau – Sąlygos), atsižvelgiant į veiksmingo ribotų išteklių valdymo ir naudojimo, technologinio neutralumo, funkcinio lygiavertiškumo, proporcingumo, mažiausio būtino reguliavimo, teisinio tikrumo kintančioje rinkoje, ekonominės plėtros, veiksmingos konkurencijos užtikrinimo, vartotojų teisių apsaugos, reguliavimo kriterijų, sąlygų ir procedūrų objektyvumo, skaidrumo ir nediskriminavimo principus, nustato pranešimo apie elektroninių ryšių veiklos pradžią pateikimo tvarką, pagrindines sąlygas vykdomai elektroninių ryšių veiklai, informacijos apie galinio įrenginio numerį, jo įrengimo vietą ir kam jis priklauso teikimo tvarką, informacijos apie vykdytą elektroninių ryšių veiklą pateikimo Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybai (toliau – Tarnyba) tvarką bei Tarnybos skelbiamos informacijos, reikalingos atviros ir konkurencingos rinkos plėtrai, skelbimo tvarką ir sąlygas, įskaitant apimtį, turinį, skelbimo terminus, formą bei būdą.

2. Sąlygos parengtos vadovaujantis Lietuvos Respublikos elektroninių ryšių įstatymo (Žin., 2004, Nr. [69-2382](#)) 6 straipsnio 5 dalimi, 29 ir 30 straipsniais, 34 straipsnio 2 ir 7 dalimis, 71 straipsniu bei įgyvendinant 2002 m. kovo 7 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2002/20/EB dėl elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų leidimo (Leidimų direktyva) ir 2002 m. kovo 7 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2002/21/EB dėl elektroninių ryšių tinklų ir paslaugų bendrosios reguliavimo sistemos (Pagrindų direktyva) nuostatas.

3. Sąlygos taikomos ūkio subjektams, vykdančioms ar ketinančioms vykdyti elektroninių ryšių veiklą.

4. Sąlygose vartojamos sąvokos:

4.1. **Galinio įrenginio įrengimo vieta** – tinklo galinio taško, prie kurio prijungtas galinis įrenginys, buvimo vieta, tinklo galinio taško įrengimo adresas, bazinės stoties numeris ir kelės numeris.

4.2. **Galinio įrenginio numeris** – skaitmenų seka arba jos simbolinis atitikmuo (įskaitant telefono ryšio numerį, tarptautinį judriojo ryšio galinio įrenginio identifikavimo kodą (IMEI), tarptautinį judriojo ryšio abonento identifikavimo kodą (IMSI), interneto protokolo (IP) numerį, elektroninio pašto adresą) identifikuojantis galinį įrenginį arba tinklo galinį tašką, prie kurio šis galinis įrenginys prijungtas, taip, kad būtų galima nukreipti duomenis į šį galinį įrenginį ar atitinkamą tinklo galinį tašką.

4.3. **Ryšių elektros perdavimo linijomis sistema** – aparatūra ir (ar) įrenginiai, skirti signalų perdavimui elektros perdavimo kabelinėmis sistemomis teikiant viešąsias elektroninių ryšių paslaugas, taip pat elektros perdavimo kabelinės sistemos tiek, kiek jos naudojamos tokiam signalų perdavimui.

Papildyta punktu:

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

4.4. **Skambučių persiuntimas (tranzitas)** – skambučių, inicijuotų vieno viešųjų ryšių tinklų ir (ar) elektroninių ryšių paslaugų teikėjo tinkle, persiuntimas per trečiojo viešųjų ryšių tinklų ir (ar) elektroninių ryšių paslaugų teikėjo tinklą, kai skambutis nėra užbaigiamas trečiojo viešųjų ryšių tinklų ir (ar) elektroninių ryšių paslaugų teikėjo tinkle.

Punkto numeracijos pakeitimas:

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

4.5. **UMTS** – universalioji judriojo ryšio sistema.

Papildyta punktu:

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

Kitos Sąlygose vartojamos sąvokos suprantamos taip, kaip jos yra apibrėžtos Lietuvos Respublikos elektroninių ryšių įstatyme.

II. PRANEŠIMO APIE ELEKTRONINIŲ RYŠIŲ VEIKLOS PRADŽIĄ PATEIKIMO TVARKA

5. Elektroninių ryšių veiklą, apie kurių pradžią ir pabaigą ūkio subjektas privalo Sąlygų nustatyta tvarka pranešti Tarnybai, rūšių sąrašas (toliau – Sąrašas):

5.1. viešojo fiksuoto telefono ryšio tinklo ir (arba) viešųjų fiksuoto telefono ryšio paslaugų teikimas;

5.2. viešojo judriojo telefono ryšio tinklo ir (arba) viešųjų judriojo telefono ryšio paslaugų teikimas;

5.3. skirtųjų linijų paslaugų teikimas;

5.4. viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikimas, naudojant ryšių elektros perdavimo linijomis sistemas.

Papildyta punktu:

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

6. Ūkio subjektas, teikiantis telefono ryšio paslaugas viešai ir komerciniu pagrindu, nepriklausomai nuo to, kokia technologija yra naudojama bei kokiais tinklais (tarp jų ir internetu) paslaugos yra teikiamos, ir jeigu šios paslaugos siūlomos kaip alternatyva rinkoje esančioms viešosioms telefono ryšio paslaugoms, privalo šiame skyriuje nustatyta tvarka pateikti Tarnybai pranešimą apie viešojo fiksuoto ar viešojo judriojo telefono ryšio paslaugų teikimo pradžią.

7. Ūkio subjektas, ketinantis teikti skambučių persiuntimo (tranzito) paslaugas, privalo šiame skyriuje nustatyta tvarka pateikti pranešimą apie ketinimą verstis viešojo fiksuoto telefono ryšio tinklo teikimo veikla.

8. Jei nėra aišku, ar elektroninių ryšių veikla priskiriama Sąlygų 5 punkte nurodytam Sąrašui, ūkio subjektas turi teisę kreiptis į Tarnybą dėl išaiškinimo, kuris pateikiamas per 30 dienų nuo paklausimo Tarnyboje gavimo dienos.

9. Ūkio subjektas, norėdamas verstis elektroninių ryšių veikla, įrašyta į Sąlygų 5 punkte nurodytą Sąrašą, privalo pateikti Tarnybai Sąlygų 1 priede nurodytą užpildytą pranešimą apie elektroninių ryšių veiklos pradžią (toliau – pranešimas). Pranešimas pateikiamas raštu ar elektronine forma.

10. Pranešime turi būti nurodyta viena arba kelios Sąlygų 5 punkte nurodytos elektroninių ryšių veiklos, kuriomis ketinama verstis.

Punkto pakeitimai:

Nr. [1V-330](#), 2007-04-13, Žin., 2007, Nr. 43-1670 (2007-04-19), i. k. 10711RRISAK001V-330

11. Užsienio valstybių ūkio subjektai, išskyrus užsienio juridinius asmenis, kurie yra užsiregistravę valstybės įmonėje Registrų centre, kartu su pranešimu, kurį turi pateikti raštu, privalo pateikti užsienio valstybės juridinių asmenų registravimo įstaigos išduoto ūkio subjekto įregistravimo pažymėjimo kopiją (tuo atveju, jei ūkio subjektas yra juridinių asmenų, junginys įregistravimo pažymėjimo kopiją turi pateikti kiekvienas juridinis asmuo, esantis junginio sudėtyje).

12. Sąlygų 9 ir 11 punktuose nurodyti dokumentai ir jų kopijos turi būti tvirtinami ir teikiami Tarnybai Dokumentų teikimo Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybai taisyklėse, patvirtintose Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybos direktoriaus 2004 m. rugsėjo 16 d. įsakymu Nr. 1V-292 „Dėl Dokumentų teikimo Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybai taisyklių patvirtinimo“ (Žin., 2004, Nr. [141-5171](#)) (toliau – Dokumentų teikimo Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybai taisyklės), nustatyta tvarka.

13. Tarnyba, gavusi ūkio subjekto pranešimą apie elektroninių ryšių veiklos pradžią, ne vėliau kaip per 7 dienas nuo pranešimo gavimo dienos informuoja šį ūkio subjektą apie pranešimo gavimą ir nurodo, ar pranešimas atitinka šių Sąlygų reikalavimus, arba nurodo per Tarnybos nustatytą terminą pranešimą patikslinti arba papildyti, kad jis atitiktų šių Sąlygų 9-12 punktų reikalavimus.

14. Pranešimas laikomas tinkamu, jei teisingai užpildyti visi jo punktai bei pateikti visi Sąlygų 11 punkte nurodyti dokumentai (jei pranešimą teikia užsienio valstybės ūkio subjektas).

Punkto pakeitimai:

Nr. [1V-330](#), 2007-04-13, Žin., 2007, Nr. 43-1670 (2007-04-19), i. k. 10711RRISAK001V-330

15. Tarnyba įrašo ūkio subjektą į elektroninių ryšių paslaugų ir tinklų teikėjų sąrašą per 7 dienas nuo tinkamo pranešimo, atitinkančio šių Sąlygų 14 punkto reikalavimus, gavimo Tarnyboje dienos.

16. *Neteko galios nuo 2007-04-20*

Punkto naikinimas:

Nr. [1V-330](#), 2007-04-13, Žin. 2007, Nr. 43-1670 (2007-04-19), i. k. 10711RRISAK001V-330

17. Ūkio subjektai, pateikę pranešimus, atitinkančius šių Sąlygų 14 punkto reikalavimus, turi teisę prašyti išduoti standartinį Tarnybos patvirtinimą, kad ūkio subjektas pateikė pranešimą ir turi teisę verstis elektroninių ryšių veikla. Patvirtinimas išduodamas ne vėliau kaip per 7 dienas nuo ūkio subjekto tinkamo prašymo išduoti tokį patvirtinimą gavimo. Prašymas laikomas tinkamu, jei yra sumokėtas nustatyto dydžio užmokestis už patvirtinimo išdavimą. Šis užmokestis Tarnybai turi būti sumokėtas, nurodant mokėjimo paskirtį, ne vėliau kaip iki prašymo gavimo Tarnyboje dienos įskaitytinai.

18. Sąlygų 17 punkte nurodytame patvirtinime nurodoma, kokiomis aplinkybėmis bet kuris ūkio subjektas, teikiantis viešąjį ryšių tinklą ir (arba) viešąsias elektroninių ryšių paslaugas, veikdamas pagal teisės aktų, kuriuose nustatytos vertimosi atitinkama elektroninių ryšių veikla sąlygos, nuostatas, turi teisę įrengti elektroninių ryšių infrastruktūrą, derėtis dėl tinklų sujungimo ir (ar) gauti prieigą.

19. Tarnyba teikia asmenims informaciją apie tai, ar konkretus ūkio subjektas yra pateikęs tinkamą pranešimą apie elektroninių ryšių veiklos pradžią. Tarnyba viešai savo interneto tinklalapyje (www.rtt.lt) skelbia elektroninių ryšių paslaugų ir (arba) tinklų teikėjų, kurie turi teisę verstis Sąlygų 5 punkte nurodytomis elektroninių ryšių veiklomis, sąrašą.

III. PAGRINDINĖS SĄLYGOS VYKDOMAI ELEKTRONINIŲ RYŠIŲ VEIKLAI

20. Ūkio subjektas, teikdamas viešąjį ryšių tinklą ir (arba) viešąsias elektroninių ryšių paslaugas, privalo laikytis elektroninių ryšių veiklą reglamentuojančių teisės aktų reikalavimų.

21. Ūkio subjektas, ketinantis verstis ar besiverčiantis elektroninių ryšių veikla, kurią vykdant yra naudojami telefono ryšio numeriai ir (arba) radijo dažniai (kanalai), turi teisę:

21.1. teisės aktų nustatytais atvejais radijo dažnius (kanalus) naudoti be atskiro leidimo;

21.2. teisės aktų nustatyta tvarka kreiptis į Tarnybą dėl telefono ryšio numerių ir (arba) radijo dažnių (kanalų) skyrimo;

21.3. dalyvauti konkurse ar aukcione, jei telefono ryšio numeriai arba radijo dažniai (kanalai) teisės aktų nustatyta tvarka skiriami konkurso tvarka ar aukciono būdu.

22. Ūkio subjektai pripažinti turinčiais didelę įtaką atitinkamoje rinkoje ar įpareigoti teikti universaliasias paslaugas privalo laikytis jiems nustatytų įpareigojimų pagal Lietuvos Respublikos elektroninių ryšių įstatymą ir kitus elektroninių ryšių veiklą reglamentuojančius teisės aktus.

23. Ūkio subjektas, pateikęs pranešimą apie elektroninių ryšių veiklos pradžią, turi teisę pranešti Tarnybai savo įgalioto asmens kontaktinius duomenis, kuriam atvykus į Tarnybą bus suteiktos techninės priemonės prisijungti prie Tarnybos apsaugotos prieigos tinklalapio. Prisijungimo prie tinklalapio techninės priemonės parengiamos per 10 darbo dienų nuo įgalioto asmens kontaktinių duomenų pateikimo tam, kad ūkio subjektas galėtų bendradarbiauti su Tarnyba

(teikti informaciją) elektronine forma per apsaugotą prieigą. Atvykęs atsiimti prisijungimo techninių priemonių, asmuo turi pateikti įgaliojimą bei asmens tapatybę patvirtinančius dokumentus.

24. Ūkio subjektas, pradėjęs vykdyti elektroninių ryšių veiklą, įrašytą į Sąlygų 5 punkte nurodytą Sąrašą, Lietuvos Respublikos Vyriausybės nustatyta tvarka ir terminais iš Tarnybos privalo gauti technines priemones prisijungti prie Tarnybos tinklalapio.

25. Ūkio subjektas, prieš nutraukdamas elektroninių ryšių veiklą, įrašytą į Sąlygų 5 punkte nurodytą Sąrašą, privalo apie tai raštu arba elektronine forma per apsaugotą prieigą, nurodytą Sąlygų 23 punkte, pranešti Tarnybai, nurodydamas datą, nuo kurios nutraukia elektroninių ryšių veiklą.

IV. INFORMACIJOS APIE GALINIO ĮRENGINIO NUMERĮ, JO ĮRENGIMO VIETĄ IR KAM JIS PRIKLAUSO TEIKIMO TVARKA

26. Viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjai privalo Tarnybai pateikti turimą esamą ir buvusią, bet ne ankstesnę kaip už šešis mėnesius informaciją apie galinio įrenginio numerį, jo įrengimo vietą ir kam jis priklauso ginčams tarp galutinių paslaugų gavėjų ir viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjų spręsti, radijo stebėsenai, Radijo ryšio įrenginių ir telekomunikacijų galinių įrenginių techninio reglamento, patvirtinto Ryšių reguliavimo tarnybos prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės direktoriaus 2002 m. spalio 14 d. įsakymu Nr. 138 „Dėl Radijo ryšio įrenginių ir telekomunikacijų galinių įrenginių techninio reglamento patvirtinimo“ (Žin., 2002, Nr. [104-4683](#)), nuostatų laikymosi bei radijo dažnių (kanalų) naudojimo priežiūrai per 30 dienų nuo prašymo apie tokią informaciją pateikimo, jei prašyme nenurodyta kitaip.

27. Viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjai privalo pateikti turimą esamą ir buvusią, bet ne ankstesnę kaip už šešis mėnesius informaciją apie galinio įrenginio numerį, jo įrengimo vietą ir kam jis priklauso nedelsdami, bet ne vėliau kaip per 1 dieną nuo prašymo apie tokią informaciją pateikimo, jei prašyme nenurodyta kitaip arba prašymą pateikusi institucija sutinka su ilgesniu terminu, šioms viešosios tvarkos palaikymo įstaigoms, joms įstatymais pavestiems uždaviniais vykdyti, teisės aktų nustatyta tvarka:

27.1. Antrajam operatyvinių tarnybų departamentui prie Krašto apsaugos ministerijos;

27.2. Finansinių nusikaltimų tyrimo tarnybai prie Vidaus reikalų ministerijos;

27.3. Muitinės departamento prie Finansų ministerijos įgaliotai muitinės įstaigai;

27.4. Policijos departamentui prie Vidaus reikalų ministerijos;

27.5. Lietuvos Respublikos specialiųjų tyrimų tarnybos padaliniais;

27.6. Vadovybės apsaugos departamentui prie Vidaus reikalų ministerijos;

27.7. Valstybės saugumo departamentui;

27.8. Valstybės sienos apsaugos tarnybai prie Vidaus reikalų ministerijos;

27.9. Prokuratūrai, įskaitant ir jos teritorinių padalinių pareigūnus.

28. Viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjai Sąlygų 26 ir 27 punktuose nurodytą informaciją privalo pateikti Tarnybos ir Sąlygų 27 punkte nurodytų įstaigų reikalaujama forma, o jeigu informacijos pateikimo forma prašyme nenurodyta, tokia forma, kokia pateiktas prašymas.

V. INFORMACIJOS APIE VYKDYTĄ ELEKTRONINIŲ RYŠIŲ VEIKLĄ TEIKIMO TVARKA

29. Ūkio subjektai, besiverčiantys elektroninių ryšių veikla, įrašyta į Sąlygų 5 punkte nurodytą Sąrašą, bei ūkio subjektai, teikiantys interneto prieigos ir kitas duomenų perdavimo paslaugas, kabelinės televizijos, mikrobangės daugiakanalės televizijos (MDTV), laidinio radijo, fizinių šviesolaidinių (optinių) linijų skaidulų teikimo, radijo ir (ar) televizijos programų siuntimo paslaugas, turi periodiškai, kas 3 mėnesius, pateikti Tarnybai Sąlygų 32 punkte nurodytą

informaciją apie vykdytą elektroninių ryšių veiklą:

- 29.1. pirmojo ketvirčio (sausio 1 d.–kovo 31 d.) duomenis pateikti iki balandžio 30 d.;
- 29.2. antrojo ketvirčio (balandžio 1 d.–birželio 30 d.) duomenis pateikti iki liepos 31 d.;
- 29.3. trečiojo ketvirčio (liepos 1 d.–rugsėjo 30 d.) duomenis pateikti iki spalio 31 d.;
- 29.4. ketvirtąjo ketvirčio (spalio 1 d.–gruodžio 31 d.) duomenis pateikti iki sausio 31 d.

Punkto pakeitimai:

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

30. Ūkio subjektai, besiverčiantys elektroninių ryšių veikla, nurodyta Sąlygų 5.1 punkte, be informacijos, teikiamos pagal Sąlygų 29 punktą, kasmet iki kovo 1 d. papildomai turi pateikti Tarnybai Sąlygų 3 priede nurodytą vykdytos elektroninių ryšių veiklos ataskaitą už praėjusius metus.

Punkto pakeitimai:

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

31. Jei atlikus viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjo veiklos patikrinimą, auditą ar kitomis aplinkybėmis paaiškėjus, kad Sąlygų 32 punkte numatyta tvarka pateikta Tarnybai informacija neatitinka faktinių duomenų, viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjai privalo per 14 kalendorinių dienų nuo tokio neatitikimo paaiškėjimo dienos arba per Tarnybos nurodytą terminą pateikti Tarnybai patikslintus duomenis. Toks duomenų pateikimas neatleidžia nuo atsakomybės už neteisingos informacijos pateikimą.

32. Viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjai per Sąlygų 29 ir 30 punktuose nustatytus terminus turi pateikti Tarnybai užpildytas atitinkamų ataskaitų apie vykdytą elektroninių ryšių veiklą bei apie teikiamų viešųjų elektroninių ryšių paslaugų tarifus ir kainas formų, pateiktų Sąlygų 2, 3, 4 prieduose, atitinkamas dalis pagal vykdytą elektroninių ryšių veiklą. Jeigu ūkio subjektas negali pateikti ataskaitų apie vykdytą elektroninių ryšių veiklą bei apie teikiamų viešųjų elektroninių ryšių paslaugų tarifus ir kainas už ketvirtą ketvirtį iki Sąlygų 29 punkte nurodyto termino dėl to, kad jo vertybiniai popieriai yra listinguojami vertybinių popierių biržose, jis turi teisę motyvuotai prašyti Tarnybos atidėti atitinkamų ataskaitų pateikimo terminą. Tarnyba, apsvarsčiusi rašte išdėstytus motyvus, gali pratęsti Sąlygų 29 punkte nurodytą ketvirto ketvirčio ataskaitų pateikimo terminą.

33. Pradėjus teikti naujas viešąsias elektroninių ryšių paslaugas ar pakeitus teikiamų viešųjų elektroninių ryšių paslaugų tarifus ir kainas, į kurias įskaityti visi mokesčiai (toliau – Kainos), ūkio subjektai, kurie verčiasi šių Sąlygų 5 punkte nurodytomis veiklomis ir yra Tarnybos pripažinti turinčiais didelę įtaką atitinkamoje rinkoje, ne vėliau kaip per 10 darbo dienų nuo naujų viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikimo pradžios ar teikiamų viešųjų elektroninių ryšių paslaugų Kainų pakeitimo dienos turi pranešti apie tai Tarnybai kartu nurodydami naujas ir pakeistas Kainas.

34. Jeigu ūkio subjektas, pateikęs Sąlygų 9 punkte nurodytą pranešimą, per vienerius metus nuo pranešimo pateikimo dienos nepradeda vykdyti pranešime nurodytos elektroninių ryšių veiklos, jis išbraukiamas iš elektroninių ryšių paslaugų ir tinklų teikėjų sąrašo ir kitą dieną po išbraukimo iš sąrašo dienos jis netenka teisės vykdyti elektroninių ryšių veiklą. Jeigu ūkio subjektas, išbrauktas iš elektroninių ryšių paslaugų ir tinklų teikėjų sąrašo, ketina vėl pradėti verstis elektroninių ryšių veikla, jis Sąlygų II skyriaus nustatyta tvarka turi pranešti apie tai Tarnybai.

Punkto pakeitimai:

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

35. Informacija apie viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių paslaugų teikėjų teikiamas viešųjų elektroninių ryšių paslaugų Kainas turi būti skelbiama viešai šių teikėjų interneto tinklalapyje (jeigu turi) ir klientų aptarnavimo centruose kiekvienam paslaugų gavėjui prieinamoje vietoje. Skelbiamos Kainos paslaugų gavėjams turi būti nurodomos aiškiai ir tiksliai.

36. Sąlygų 32 punkte nurodyti duomenys gali būti pateikiami raštu arba elektronine forma per apsaugotą priemonę, nurodytą Sąlygų 23 punkte, Tarnybos nustatyta tvarka. Raštu pateikiami

duomenys teikiami Dokumentų teikimo Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybai taisyklėse nustatyta tvarka.

37. Tarnybai motyvuotai paprašius viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjai privalo per Tarnybos nustatytą protingą terminą pateikti ir kitą informaciją, kuri proporcingai ir objektyviai pateisinama šiais tikslais:

37.1. sisteminiu ar vienkartinio patikrinimu, kaip ūkio subjektas laikosi Lietuvos Respublikos elektroninių ryšių įstatymo ir kitų teisės aktų nuostatų, susijusių su universaliųjų paslaugų teikimo finansavimu ar užmokesčiais Tarnybai, taip pat įmokomis į valstybės biudžetą, susijusiomis su teise naudoti elektroninių ryšių išteklius, taip pat, kaip ūkio subjektas laikosi įpareigojimų, nustatytų ūkio subjektui, turinčiam didelę įtaką rinkoje arba paskirtam teikti universalias paslaugas;

37.2. konkrečiu tikrinimo, kaip ūkio subjektai laikosi vertimosi elektroninių ryšių veikla sąlygas nustatančių teisės aktų ar elektroninių ryšių išteklių naudojimo sąlygų, atveju;

37.3. elektroninių ryšių išteklių skyrimo procedūromis ir atitinkamų prašymų vertinimu;

37.4. palyginamųjų paslaugų kokybės ir kainų apžvalgų skelbimu vartotojų naudai;

37.5. aiškiai apibrėžtais statistiniais tikslais;

37.6. rinkos tyrimo tikslais.

VI. INFORMACIJOS SKELBIMO TVARKA, MASTAS IR SĄLYGOS

38. Tarnyba analizuoja, apdoroja, apibendrina gautų ketvirtinių ir metinių ataskaitų duomenis apie elektroninių ryšių tinklų ir (ar) paslaugų teikėjų vykdytą veiklą.

39. Konfidencialia informacija negali būti laikoma apibendrinta informacija apie atskiras elektroninių ryšių rinkas, taip pat duomenys apie atskirų ūkio subjektų užimamas rinkos dalis, abonentų skaičių (įskaitant ir duomenis apie konkrečių rūšių abonentų skaičių), pajamas (įskaitant ir duomenis apie pajamas iš konkrečių veiklų) ir elektroninių ryšių ar pokalbių srautų dydžius.

40. Apie ūkio subjektus, besiverčiančius elektroninių ryšių tinklų ir (ar) paslaugų teikimu, skelbiama ši informacija, reikalinga atviros ir konkurencingos rinkos plėtrai:

40.1. atskirų ūkio subjektų užimamos rinkos dalys;

40.2. abonentų skaičius (įskaitant ir duomenis apie konkrečių rūšių abonentų skaičių);

40.3. pajamos (įskaitant ir duomenis apie pajamas iš konkrečių veiklų);

40.4. informacija apie teikiamų elektroninių ryšių paslaugų Kainas;

40.5. informacija apie elektroninių ryšių ar pokalbių srautų dydžius.

41. Gautų ketvirtinių ir metinių ataskaitų apibendrintą informaciją apie viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjų veiklą bei atskirų ūkio subjektų duomenis, kurie pagal Sąlygų 39 punktą negali būti konfidencialūs ir kurie prisidėtų prie rinkos atvirumo ir konkurencingumo, bei Sąlygų 40 punkte nurodytą informaciją Tarnyba skelbia viešai interneto tinklalapyje (www.rrt.lt), Tarnybos leidiniuose, ataskaitose ar kituose informaciniuose dokumentuose

42. Sąlygų 41 punkte nurodytą ketvirtinę informaciją Tarnyba skelbia per du mėnesius nuo ketvirčio pabaigos, o metinę – sekančių metų balandžio mėnesį.

43. Tarnyba atskirai, be ūkio subjekto sutikimo, neskelbia šio ūkio subjekto duomenų apie vykdytą elektroninių ryšių veiklą, jei ūkio subjekto užimama rinkos dalis ataskaitiniu laikotarpiu buvo mažesnė nei 2 procentai atitinkamos rinkos. Tokio ūkio subjekto duomenys patenka tik į apibendrintą informaciją apie vykdytą elektroninių ryšių veiklą.

44. Konkreti viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjo informacija gali būti viešai skelbiama, jei pateikiant informaciją apie vykdytą elektroninių ryšių veiklą nėra nurodyta, kad ji viešai neskelbtina, arba jei informacija pagal Lietuvos Respublikos elektroninių ryšių įstatymą ir kitus teisės aktus nėra konfidenciali.

VII. BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS

45. Tarnybos veiksmai ir neveikimas, susiję su Sąlygų taikymu ir įgyvendinimu, gali būti skundžiami Lietuvos Respublikos įstatymų nustatyta tvarka.
46. Už Sąlygų nuostatų pažeidimus ūkio subjektai atsako teisės aktų nustatyta tvarka.
-

Bendrųjų vertimosi elektroninių
ryšių veikla sąlygų aprašo
1 priedas

(ūkio subjekto pavadinimas, kodas, buveinės adresas)

(ūkio subjekto pridėtinės vertės mokesčio mokėtojo kodas, telefonas, faksas, el. pašto adresas, interneto adresas)

Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybai
Algirdo g. 27, LT-03219 Vilnius

**PRANEŠIMAS
APIE ELEKTRONINIŲ RYŠIŲ VEIKLOS PRADŽIĄ**

(data)

1. Viešojo fiksuoto telefono ryšio tinklo ir (arba) viešųjų fiksuoto telefono ryšio paslaugų teikimas	☐ Viešojo fiksuoto telefono ryšio tinklo teikimas: vietinio (geografinės numeracijos zonoje) ☐ apimančio daugiau kaip vieną geografinės numeracijos zoną ☐ nacionalinio ☐ skambučių persiuntimo (tranzito) paslaugos ☐ ☐ Viešųjų fiksuoto telefono ryšio paslaugų teikimas: vietinio telefono ryšio ☐ nacionalinio (tarpmiestinio) telefono ryšio ☐ tarptautinio telefono ryšio ☐
2. Viešojo judriojo telefono ryšio tinklo ir (arba) viešųjų judriojo telefono ryšio paslaugų teikimas	☐ Viešojo judriojo telefono ryšio tinklo teikimas ☐ Viešųjų judriojo telefono ryšio paslaugų teikimas
3. Skirtųjų linijų paslaugų teikimas	☐ Skirtųjų linijų paslaugų teikimas
4. Ryšių elektros perdavimo linijomis sistemų teikimas	☐ Viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikimas, naudojant ryšių elektros perdavimo linijomis sistemas
5. Teritorija, kurioje numatoma verstis elektroninių ryšių veikla	
6. Numatomų teikti viešųjų ryšių tinklų ir (arba) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų aprašymas (nurodant apie kiekvieną pažymėtą elektroninių ryšių veiklą: ar bus steigiamas tinklas, ar bus naudojamas kito viešųjų ryšių tinklų teikėjo tinklas, kokia technologija bus naudojama, numatomų teikti viešųjų elektroninių ryšių paslaugų sąrašas bei trumpas aprašymas ir pan. Galima pateikti atskiru priedu.)	

7. Asmenys, sudarantys ūkio subjektą (tuo atveju, jei ūkio subjektas yra juridinių asmenų junginys – asociacija, susivienijimas, konsorciumas ir pan.)	
8. Duomenys apie kontaktinį asmenį	Vardas, pavardė _____ pareigos _____ telefonas _____ faksas _____ el. pašto adresas _____
9. Pranešimo priedai	1. Dokumentas, patvirtinantis įgaliojimus pasirašyti pranešimą, _____ lapų; 2. Dokumentai, patvirtinantys juridinių asmenų, įeinančių į junginį, statusą (jei pranešimą pateikia įmonių junginys – asociacija, susivienijimas, konsorciumas ir pan.), _____ lapų. 3. _____

(pareigos)

A. V.

(parašas)

(vardas, pavardė)

Priedo pakeitimai:

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

Bendrųjų vertimosi elektroninių ryšių
veikla sąlygų aprašo
2 priedas

(ūkio subjekto pavadinimas)

(ūkio subjekto kodas, buveinės adresas, telefonas, faksas, el. pašto adresas, interneto adresas)

Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybai
Algirdo g. 27, LT-03219 Vilnius

**200_M. _____ KETVIRTĮ VYKDYTOS ELEKTRONINIŲ RYŠIŲ VEIKLOS
ATASKAITA**

(data)

Eil. Nr.	Rodiklio pavadinimas	Reikšmės	
I. Viešojo fiksuoto telefono ryšio tinklo ir (arba) paslaugų teikimas			
		Vartotojams	Kitiems paslaugų gavėjams
1.	Telefono ryšio linijų, naudojamų viešųjų fiksuoto telefono ryšio paslaugų teikimui, skaičius ¹ , iš viso, vnt.,		
1.1.	tarp jų: – metalinių vytos poros linijų skaičius, išskyrus skaitmeninio visuminių paslaugų tinklo (toliau – ISDN) linijas		
1.1.1.	– iš jų linijų, kuriomis teikiama didelės spartos skaitmeninių abonentinių linijų (toliau – xDSL) paslauga, skaičius ²		
1.2.	– belaidžio ryšio linijų skaičius		
1.3.	– linijų kabelinės televizijos tinklais skaičius		
1.4.	– linijų duomenų perdavimo tinklais skaičius		
2.	ISDN linijų skaičius ¹ , iš viso, vnt. (nurodyti linijų, o ne kanalų skaičių),		
2.1.	tarp jų: – ISDN BRA (128 Kb/s pagrindinės spartos linija, kuri yra dviejų 64 Kb/s spartos kanalų ekvivalentas)		
2.2.	– ISDN PRA (2 Mb/s pirminės spartos linija, kuri yra trisdešimtys 64 Kb/s spartos kanalų ekvivalentas)		
3.	Telefono ryšio linijų, prijungtų prie skaitmeninių automatinio telefono stočių (toliau – ATS), skaičius ¹ , vnt.		
4.	Abonentų, kuriems viešosios fiksuoto telefono ryšio paslaugos teikiamos naudojant kitų elektroninių ryšių operatorių teikiamą prieigą, skaičius ¹ , vnt.		
5.	Parduota išankstinio mokėjimo kortelių, vnt.		
6.	Taksofonų skaičius ¹ , iš viso, vnt.,		
6.1.	tarp jų – miestuose		
6.2.	– miesteliuose ir kaimuose		
7.	Atjungtų telefonų skaičius, iš viso, vnt.,		
7.1.	tarp jų: – dėl įsiskolinimo už paslaugas		
7.2.	– abonentui pageidaujant		
		Vartotojų	Kitų paslaugų gavėjų
8.	Pokalbių trukmė, kai skambučiai inicijuojami savame tinkle, iš viso, min.,		

8.1.	tarp jų: – paslaugų, trumpaisiais (išskyrus 10XX bei į internetą, kai abonentai jungiami komutuojama linija) telefono ryšio numeriais, kai skambučiai užbaigiami savame tinkle		
8.2.	– vietinių pokalbių (pokalbių trukmė, kai skambučiai užbaigiami savame tinkle, vienos geografinės numeracijos zonoje)		
8.3.	– nacionalinių (tarpmiestinių) pokalbių (pokalbių trukmė, kai skambučiai užbaigiami savame tinkle, kitose geografinės numeracijos zonose)		
8.4.	– tarptautinių pokalbių (skambučiai užbaigiami užsienio šalių operatorių tinkluose)		
8.5.	– į kitus Lietuvos Respublikos viešuosius fiksuoto telefono ryšio tinklus		
8.6.	– į Lietuvos Respublikos viešuosius judriojo telefono ryšio tinklus		
8.7.	– į internetą, kai abonentai jungiasi per komutuojamą liniją		
9.	Visų inicijuotų skambučių, nurodytų 8.1–8.6 punktuose, skaičius, vnt.		
10.	Pokalbių trukmė, kai skambučiai užbaigiami savame tinkle, iš viso, min. (išskyrus pokalbių trukmę, kai skambučiai inicijuojami savame tinkle),		
10.1.	tarp jų: – skambučių, inicijuotų kituose Lietuvos Respublikos viešuosiuose fiksuoto telefono ryšio tinkluose		
10.2.	– skambučių, inicijuotų Lietuvos Respublikos viešuosiuose judriojo telefono ryšio tinkluose		
10.3.	– skambučių, inicijuotų užsienio šalių operatorių tinkluose		
11.	Pokalbių taksofonu trukmė, iš viso, min.:		
11.1.	– kai skambinta iš taksofono		
11.2.	– kai skambinta į taksofoną		
12.	Tranzitu persiunčiamų skambučių trukmė, min.:		
12.1.	– į kitus Lietuvos Respublikos viešuosius telefono ryšio tinklus		
12.2.	– į užsienio šalių viešuosius telefono ryšio tinklus		
13.	Paslaugų gavėjų, kurie nors kartą per ataskaitinį laikotarpį pasinaudojo viešųjų telefono ryšio paslaugų teikėjo (toliau – teikėjas) individualiu arba išankstiniu pasirinkimu, skaičius, iš viso, vnt.,		
13.1.	– iš jų, kurie pasinaudojo teikėjo išankstiniu pasirinkimu		
14.	Paslaugų gavėjų, kurie pasinaudojo teikėjo individualiu arba išankstiniu pasirinkimu, inicijuotų pokalbių trukmė, iš viso, min.,		
14.1.	– iš jų pokalbių trukmė išankstiniu pasirinkimu		
15.	Teikėjų, kurių teikiamas paslaugas galima pasirinkti individualiu arba išankstiniu pasirinkimu, skaičius¹, iš viso, vnt.: (teikėjų, su kuriais sudarytos sutartys dėl teikėjo pasirinkimo paslaugų teikimo, skaičius),		
15.1.	– iš jų išankstiniu pasirinkimu		
		Vartotojų	Kitų paslaugų gavėjų
16.	Pajamos, gautos už mažmeninių viešojo fiksuoto telefono ryšio tinklo ir (arba) paslaugų teikimą, litais (be PVM),		
16.1.	tarp jų: – už vietinius pokalbius		
16.2.	– už nacionalinius (tarpmiestinius) pokalbius		
16.3.	– už tarptautinius pokalbius		
16.4.	– už skambučius į kitus viešuosius fiksuoto telefono ryšio tinklus		
16.5.	– už skambučius į viešuosius judriojo telefono ryšio tinklus		
16.6.	– kitos pajamos		
17.	Pajamos, gautos už didmeninių viešojo fiksuoto telefono ryšio tinklo ir (arba) paslaugų teikimą, litais (be PVM). (Šis punktas neapima pajamų, gautų iš tinklų sujungimo veiklos)		

18.	Pajamos iš tinklų sujungimo veiklos , litais (be PVM) (Šis punktas neapima pajamų už pokalbius, kai skambučiai ir inicijuojami, ir užbaigiami savame tinkle),						
18.1.	tarp jų: – pajamos už skambučių, inicijuotų kituose Lietuvos Respublikos viešuosiuose fiksuoto telefono ryšio tinkluose, užbaigimą savame tinkle						
18.2.	– pajamos už skambučių, inicijuotų Lietuvos Respublikos viešuosiuose judriojo telefono ryšio tinkluose, užbaigimą savame tinkle						
18.3.	– pajamos už skambučių, inicijuotų užsienio šalių tinkluose, užbaigimą savame tinkle						
18.4.	– pajamos už skambučių persiuntimą (tranzitą)						
19.	Viešojo fiksuoto telefono ryšio paslaugų teikimo būdas (nurodyti ar savu tinklu, ar per 10XX, kaip individualus ar išankstinis pasirinkimas, kabelinės televizijos tinklu, IP skambučiai ir panašiai)						
II. Viešojo judriojo telefono ryšio tinklo ir (arba) paslaugų teikimas							
20.	Aktyvių viešojo judriojo telefono ryšio abonentų skaičius ^{1,3} , vnt.,						
20.1.	tarp jų: – vartotojai, kurie už paslaugas moka pagal sąskaitas						
20.2.	– kiti paslaugų gavėjai, kurie už paslaugas moka pagal sąskaitas						
20.3.	– abonentai, kurie naudojami išankstinio mokėjimo paslauga						
21.	Viešojo judriojo telefono ryšio abonentų, inicijavusių telekomunikacinį įvykį, skaičius ^{1,4} , vnt.,						
21.1.	tarp jų: – vartotojai, kurie už paslaugas moka pagal sąskaitas						
21.2.	– kiti paslaugų gavėjai, kurie už paslaugas moka pagal sąskaitas						
21.3.	– abonentai, kurie naudojami išankstinio mokėjimo paslauga						
22.	Išsiųstų trumpųjų žinučių (toliau – SMS) skaičius ⁵ , vnt.,						
22.1.	tarp jų: – kai gavėjas yra savo tinklo abonentas						
22.2.	– kai gavėjas yra kitų Lietuvos Respublikos viešųjų judriojo ryšio tinklų abonentas						
22.3.	– kai gavėjas yra užsienio šalių tinklų abonentas						
23.	Išsiųstų iliustruotų žinučių (toliau – MMS) skaičius ⁵ , vnt.,						
23.1.	tarp jų: – kai gavėjas yra savo tinklo abonentas						
23.2.	– kai gavėjas yra kitų Lietuvos Respublikos viešųjų judriojo ryšio tinklų abonentas						
23.3.	– kai gavėjas yra užsienio šalių tinklų abonentas						
24.	Aktyvių viešojo judriojo telefono ryšio abonentų, pasinaudojusių UMTS (trečiosios kartos viešojo judriojo telefono ryšio tinklo) paslaugomis skaičius ^{1,6} , vnt.,						
24.1.	tarp jų: – vartotojai, kurie už paslaugas moka pagal sąskaitas						
24.2.	– kiti paslaugų gavėjai, kurie už paslaugas moka pagal sąskaitas						
24.3.	– abonentai, kurie naudojami išankstinio mokėjimo paslauga						
		<table> <tr> <th colspan="2">Iš mokančių pagal sąskaitas abonentų</th><th rowspan="2">Iš išankstinio mokėjimo abonentų</th></tr> <tr> <th>vartotojų</th><th>kitų paslaugų gavėjų</th></tr> </table>	Iš mokančių pagal sąskaitas abonentų		Iš išankstinio mokėjimo abonentų	vartotojų	kitų paslaugų gavėjų
Iš mokančių pagal sąskaitas abonentų		Iš išankstinio mokėjimo abonentų					
vartotojų	kitų paslaugų gavėjų						
25.	Aktyvių abonentų, kurie pasinaudojo UMTS tinklu teikiamomis viešojo judriojo telefono ryšio vaizdo skambučių paslaugomis, skaičius ¹ , vnt.						
26.	Aktyvių abonentų, kurie pasinaudojo UMTS tinklu teikiamomis viešojo judriojo telefono ryšio didelės spartos duomenų perdavimo (HSDPA, angl. <i>High Speed Downlink Packet Access</i>) paslaugomis, skaičius ¹ , vnt.,						
26.1.	– iš jų abonentai, kurie pasinaudojo interneto prieigos paslaugomis						

27.	Abonentų, kurie naudojami viešuoju judriojo telefono ryšio tinklu teikiamomis duomenų perdavimo paslaugomis (GPRS ir (ar) EDGE ir (ar) UMTS), išskyrus abonentus, besinaudojančius internetu tik viešojo judriojo telefono ryšio galiniame įrenginyje (WAP), skaičius^{1, 7}, vnt.,			
27.1.	– iš jų abonentai, kurie prisijungia prie interneto, naudodami fiksuotus mokėjimo planus, skirtus atsiskaityti už interneto prieigos paslaugas, naudojant kompiuterį			
28.	Abonentų, besinaudojančių internetu tik viešojo judriojo telefono ryšio galiniame įrenginyje (WAP) (prisijungusių prie interneto nors kartą per atskaitinį laikotarpį), skaičius¹, vnt.			
29.	Abonentų, kurie naudojami viešuoju judriojo telefono ryšio tinklu teikiamomis duomenų perdavimo paslaugomis (CSD ir (ar) HSCSD), skaičius^{1, 7}, vnt.			
30.	Išsiųstų ir priimtų duomenų kiekis naudojantis judriojo telefono ryšio tinklu teikiama paketinio duomenų perdavimo paslauga (GPRS ir EDGE ir (ar) UMTS), MB,			
30.1.	– iš jų priimtų duomenų kiekis			
31.	Pokalbių trukmė, kai skambučiai inicijuojami savame tinkle, iš viso⁸, min. (išskyrus pokalbių trukmę, kai skambučiai inicijuojami užsienio šalių viešųjų judriojo telefono ryšio paslaugų teikėjų abonentų, atvykusių į Lietuvos Respubliką ir besinaudojančių tarptinklinio ryšio paslaugomis),			
31.1.	tarp jų: – pokalbių savame tinkle (skambučiai užbaigiami savame tinkle)			
31.2.	– į kitus Lietuvos Respublikos viešuosius judriojo telefono ryšio tinklus			
31.3.	– į Lietuvos Respublikos viešuosius fiksuoto telefono ryšio tinklus			
31.4.	– tarptautinių pokalbių			
32.	Savo abonentų visų inicijuotų skambučių skaičius, vnt.			
33.	Pokalbių trukmė, kai skambučiai užbaigiami savame tinkle, iš viso, min. (išskyrus pokalbių trukmę, kai skambučiai inicijuojami savame tinkle ir kai skambučiai priimami į Lietuvos Respubliką atvykusių užsienio šalių viešojo judriojo telefono ryšio paslaugų teikėjų abonentų ir besinaudojančių tarptinklinio ryšio paslaugomis),			
33.1.	tarp jų: – iš Lietuvos Respublikos viešųjų fiksuoto telefono ryšio tinklų			
33.2.	– iš kitų Lietuvos Respublikos viešųjų judriojo telefono ryšio tinklų			
33.3.	– iš užsienio šalių tinklų			
34.	Abonentų, besinaudojančių tarptinklinio ryšio paslaugomis, pokalbių trukmė, min.,			
34.1.	tarp jų: – pokalbių, kai skambučiai inicijuojami abonentų, išvykusių užsienio šalis, trukmė			
34.2.	– pokalbių, kai skambučiai priimami į užsienio šalis išvykusių abonentų, trukmė			
35.	Užsienio šalių viešųjų judriojo telefono ryšio paslaugų teikėjų abonentų, atvykusių į Lietuvos Respubliką ir besinaudojančių tarptinklinio ryšio paslaugomis, pokalbių trukmė, min.,			
35.1.	tarp jų: – pokalbių, kai skambučiai inicijuojami užsienio šalių viešųjų judriojo telefono ryšio paslaugų teikėjų abonentų, atvykusių į Lietuvos Respubliką, trukmė			
35.2.	– pokalbių, kai skambučiai priimami į Lietuvos Respubliką atvykusių užsienio šalių viešųjų judriojo telefono ryšio paslaugų teikėjų abonentų, trukmė			
		Iš mokančių pagal sąskaitas abonentų		Iš išankstinio mokėjimo abonentų
		vartotojų	kitų paslaugų gavėjų	

36.	Pajamos, gautos už mažmeninių viešojo judriojo telefono ryšio tinklo ir (arba) paslaugų teikimą, litais (be PVM),			
36.1.	tarp jų: – pajamos, gautos už balso skambučius, įskaitant vaizdo skambučius			
36.2.	– pajamos, gautos už išsiųstus SMS			
36.3.	– pajamos, gautos už išsiųstus MMS			
36.4.	– pajamos, gautos už duomenų perdavimo paslaugų teikimą (naudojantis GPRS, EDGE, UMTS), išskyrus pajamas gautas iš abonentų, besinaudojančių internetu tik viešojo judriojo telefono ryšio galiniame įrenginyje (WAP), pajamas, gautas už išsiųstus SMS, MMS			
36.4.1.	– iš jų, pajamos, gautos už interneto prieigos paslaugų teikimą, kai abonentai prisijungia prie interneto naudodami fiksuotus mokėjimo planus, skirtus atsiskaityti už interneto prieigos paslaugas, naudojant kompiuterį			
36.5.	– pajamos, gautos iš abonentų, besinaudojančių internetu tik viešojo judriojo telefono ryšio galiniame įrenginyje (WAP)			
36.6.	– kitos pajamos			
37.	Pajamos, gautos už pokalbius iš abonentų, besinaudojančių tarptinklinio ryšio paslaugomis, litais (be PVM),			
37.1.	tarp jų: – kai skambučiai inicijuojami abonentų, išvykusių į užsienio šalis			
37.2.	– kai skambučiai priimami į užsienio šalis išvykusių abonentų			
38.	Pajamos, gautos iš užsienio šalių viešojo judriojo telefono ryšio paslaugų teikėjų už jų abonentų, atvykusių į Lietuvos Respubliką ir besinaudojančių tarptinklinio ryšio paslaugomis, pokalbius, litais (be PVM),			
38.1.	tarp jų: – kai skambučiai inicijuojami užsienio šalių viešųjų judriojo telefono ryšio paslaugų teikėjų abonentų, atvykusių į Lietuvos Respubliką			
38.2.	– kai skambučiai priimami į Lietuvos Respubliką atvykusių užsienio šalių viešojo judriojo telefono ryšio paslaugų teikėjų abonentų			
39.	Pajamos, gautos už didmeninių viešojo judriojo telefono ryšio tinklo ir (arba) paslaugų teikimą, litais (be PVM) (šis punktas neapima pajamų, gautų iš tinklų sujungimo veiklos)			
40.	Pajamos iš tinklų sujungimo veiklos, litais (be PVM) (šis punktas neapima pajamų už pokalbius, kai skambučiai ir inicijuojami, ir užbaigiami savo tinkle)			
40.1.	tarp jų: – pajamos už skambučių, inicijuotų Lietuvos Respublikos viešuosiuose fiksuoto telefono ryšio tinkluose, užbaigimą savo tinkle			
40.2.	– pajamos už skambučių, inicijuotų kituose Lietuvos Respublikos viešuosiuose judriojo telefono ryšio tinkluose, užbaigimą savo tinkle			
40.3.	– pajamos už skambučių, inicijuotų užsienio šalių tinkluose, užbaigimą savo tinkle			
40.4.	– pajamos už skambučių persiuntimą (tranzitą)			
III. Skirtųjų linijų paslaugų teikimas				
		Vietinės skirtosios linijos ¹¹	Nacionalinės (tarp miestinės) skirtosios linijos ¹²	Tarptautinės skirtosios linijos ¹³
41.	Skirtųjų linijų, teikiamų kitiems, skaičius¹, iš viso, vnt.:			
41.1.	– pirminių skirtųjų linijų ⁹ skaičius			
41.2.	– antrinių skirtųjų linijų ¹⁰ skaičius			
42.	Analoginių skirtųjų linijų, teikiamų kitiems, skaičius¹, vnt.			
43.	Skaitmeninių skirtųjų linijų, teikiamų kitiems, skaičius¹, vnt.,			
43.1.	tarp jų – iki 2 Mb/s (įskaitytinai)			
43.2.	– daugiau kaip 2 Mb/s			

44.	Pajamos, gautos už mažmeninių skirtųjų linijų paslaugų teikimą ¹⁴ , litaais (be PVM)		
45.	Pajamos, gautos už didmeninių skirtųjų linijų paslaugų teikimą, litaais (be PVM). (Šis punktas neapima pajamų, gautų iš tinklų sujungimo veiklos)		
46.	Pajamos, gautos už skirtųjų linijų, naudojamų tinklų sujungimui, teikimą, litaais (be PVM)		
IV. Fizinių šviesolaidinių (optinių) linijų skaidulų (angl. <i>Dark Fiber</i>) teikimas			
47.	Fizinių šviesolaidinių (optinių) linijų skaidulų, teikiamų kitiems, skaičius, vnt.		
48.	Pajamos, gautos už fizinių šviesolaidinių (optinių) linijų skaidulų teikimą, litaais (be PVM)		
V. Interneto prieigos paslaugų teikimas			
		Vartotojų	Kitų paslaugų gavėjų
49.	Bendras interneto prieigos paslaugų abonentų skaičius ^{1, 15} , vnt.,		
49.1.	tarp jų: – abonentų, nors kartą per paskutinį ketvirčio mėnesį prisijungusių prie interneto komutuojamomis viešojo fiksuoto telefono ryšio linijomis, skaičius:		
49.2.	– abonentų, prisijungusių prie interneto xDSL linijomis, skaičius		
49.3.	– abonentų, prisijungusių prie interneto belaidžio ryšio linijomis, išskyrus viešojo judriojo telefono ryšio tinklu, skaičius		
49.4.	– abonentų, prisijungusių prie interneto kabelinės televizijos tinklais, skaičius		
49.5.	– abonentų, prisijungusių prie interneto optinėmis ryšio (FTTH) linijomis, skaičius		
49.6.	– abonentų, prisijungusių prie interneto vietiniais (LAN) tinklais, skaičius		
49.7.	– abonentų, prisijungusių prie interneto skirtąja linija, skaičius		
49.8.	– abonentų, prisijungusių prie interneto, naudojant ryšių elektros perdavimo linijomis sistemas, skaičius		
49.9.	– abonentų, prisijungusių kitais būdais, skaičius (nurodyti prisijungimo būdą)		
50.	Abonentų, neribotai (kada užmokestis už teikiamą paslaugą nepriklauso nuo naudojimosi internetu trukmės ar parsisųstų duomenų kiekio) prisijungusių prie interneto, pasiskirstymas pagal duomenų priėmimo iš interneto spartą ^{1, 15} , vnt.,		
50.1.	tarp jų: – abonentų, kuriems užtikrinama iki 64 Kb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
50.2.	– abonentų, kuriems užtikrinama nuo 64 (įskaitytinai) iki 128 Kb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
50.3.	– abonentų, kuriems užtikrinama nuo 128 (įskaitytinai) iki 144 Kb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
50.4.	– abonentų, kuriems užtikrinama nuo 144 (įskaitytinai) iki 256 Kb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
50.5.	– abonentų, kuriems užtikrinama nuo 256 (įskaitytinai) iki 512 Kb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
50.6.	– abonentų, kuriems užtikrinama nuo 512 Kb/s (įskaitytinai) iki 2 Mb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
50.7.	– abonentų, kuriems užtikrinama 2 Mb/s ir didesnė priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
51.	Abonentų, prisijungusių prie interneto su tam tikru ribojimu (perduodamų duomenų kiekiu, naudojimosi internetu trukmės), pasiskirstymas pagal duomenų priėmimo iš interneto spartą ^{1, 15} , vnt.,		
51.1.	tarp jų: – abonentų, kuriems užtikrinama iki 64 Kb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		

51.2.	– abonentų, kuriems užtikrinama nuo 64 (įskaitytinai) iki 128 Kb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
51.3.	– abonentų, kuriems užtikrinama nuo 128 (įskaitytinai) iki 144 Kb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
51.4.	– abonentų, kuriems užtikrinama nuo 144 (įskaitytinai) iki 256 Kb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
51.5.	– abonentų, kuriems užtikrinama nuo 256 (įskaitytinai) iki 512 Kb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
51.6.	– abonentų, kuriems užtikrinama nuo 512 Kb/s (įskaitytinai) iki 2 Mb/s priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
51.7.	– abonentų, kuriems užtikrinama 2 Mb/s ir didesnė priėmimo iš interneto sparta, skaičius		
52.	Pajamos, gautos už mažmeninių interneto prieigos paslaugų teikimą¹⁶, litais (be PVM),		
52.1.	tarp jų: – iš abonentų prisijungusių prie interneto komutuojamomis fiksuoto telefono ryšio linijomis		
52.2.	– iš abonentų, prisijungusių prie interneto xDSL linijomis		
52.3.	– iš abonentų, prisijungusių prie interneto belaidžio ryšio linijomis, išskyrus viešojo judriojo telefono ryšio tinklu		
52.4.	– iš abonentų, prisijungusių prie interneto kabelinės televizijos tinklais		
52.5.	– iš abonentų, prisijungusių prie interneto optinėmis ryšio (FTTH) linijomis		
52.6.	– iš abonentų, prisijungusių prie interneto vietiniais (LAN) tinklais		
52.7.	– iš abonentų, prisijungusių prie interneto skirtąja linija		
52.8.	– iš abonentų, prisijungusių prie interneto naudojant ryšių elektros perdavimo linijomis sistemas		
52.9.	– iš abonentų, prisijungusių prie interneto kitais būdais		
53.	Pajamos, gautos už didmeninių interneto prieigos paslaugų teikimą, litais (be PVM)		
54.	Bendras viešųjų belaidžio interneto zonų (angl. <i>Hotspot</i>), kur įdiegta belaidžio kompiuterinio tinklo technologija, skaičius, vnt.,		
54.1.	– iš jų nemokamų		
55.	Tiesioginio (ne per kitus Lietuvos interneto prieigos paslaugų teikėjus) tarptautinio interneto ryšio kanalo sparta¹, Mb/s		
56.	Teritorija, kurioje teikiamos interneto prieigos paslaugos¹ (nurodyti: atskirus miestus, rajonus ar apskritis)		
VI. Kita duomenų perdavimo paslaugų veikla (neįskaitant interneto prieigos paslaugų teikimo)			
57.	Abonentų, kuriems teikiamos kitos duomenų perdavimo paslaugos, skaičius^{1, 15}, vnt.,		
57.1.	tarp jų: – vartotojams		
57.2.	– kitiems paslaugų gavėjams		
58.	Pajamos, gautos už mažmeninių duomenų perdavimo paslaugų teikimą, litais (be PVM) (šis punktas neapima pajamų iš interneto prieigos paslaugų teikimo)		
59.	Pajamos, gautos už didmeninių duomenų perdavimo paslaugų teikimą, litais (be PVM) (šis punktas neapima pajamų iš interneto prieigos teikimo)		
60.	Nurodyti technologijas ar būdus, naudojamus duomenų perdavimo paslaugoms teikti (Frame Relay, VPN, IP ir panašiai), ir kieno tinklu paslaugos teikiamos¹		
VII. Kabelinės televizijos veikla			
61.	Bendras kabelinės televizijos abonentų skaičius¹, vnt.:		
61.1.	kabelinės televizijos abonentų skaičius mieste (nurodyti miestą)		
61.2.	kabelinės televizijos abonentų skaičius mieste (nurodyti miestą)		
61.3.	kabelinės televizijos abonentų skaičius mieste (nurodyti miestą)		

⁵ – nurodomas tik abonentų išsiųstų SMS ar MMS žinučių (neįskaitant SMS ar MMS centro išsiųstų reklaminių ir kito pobūdžio SMS ar MMS žinučių) skaičius;

⁶ – nurodomas aktyvių abonentų ((SIM kortelių), kuriomis naudojantis galima paskambinti arba į kurias galima paskambinti atitinkamai kovo 31 d., birželio 30 d., rugsėjo 30 d. ir gruodžio 31 d.) skaičius, kurie bent kartą per ataskaitinį laikotarpį pasinaudojo UMTS (balso skambučių ar didelės spartos duomenų perdavimo) paslaugomis;

⁷ – pateikiamas skaičius SIM kortelių, kurių naudotojai nors vieną kartą per ataskaitinį laikotarpį pasinaudojo duomenų perdavimo paslaugomis, atitinkamai – judriojo korinio radijo ryšio (GSM) 9,6 Kb/s spartos duomenų perdavimu (CSD) bei didelės spartos duomenų perdavimu – (HSCSD) ar paketiniu duomenų perdavimu (GPRS) bei didelės spartos paketiniu duomenų perdavimu (EDGE), UMTS (nepriklausomai nuo to, koku tikslu buvo naudotasi GPRS, EDGE, WAP ir kt.);

⁸ – teikiant informaciją apie pokalbių trukmę, įtraukiami duomenys apie visus skambučius, kai skambina viešojo judriojo telefono ryšio tinklo abonentas (taip pat ir duomenys apie pokalbių trukmę, kai abonentas skambina norėdamas išklausti balso paštą arba klientų aptarnavimo tarnyboms);

⁹ – **pirminė skirtoji linija** – suprantama kaip skirtoji linija, kuri yra teikiama naudojant savo resursus, arba kaip be nacionalinių tarpininkų teikiama užsienio skirtosios linijos paslaugų teikėjo skirtoji linija; skiriamoji riba yra Lietuvos Respublikos valstybinė siena;

¹⁰ – **antrinė skirtoji linija** – suprantama kaip skirtoji linija, kurią Lietuvos Respublikos ūkio subjektas teikia bet kuriam paslaugų gavėjui, naudodamas kito Lietuvos Respublikos ūkio subjekto resursus;

¹¹ – **vietinė skirtoji linija** – tai skirtoji linija, kurios galiniai taškai yra tame pačiame Lietuvos Respublikos administraciniame vienetė; Lietuvos Respublikos teritorijos administracinis vienetas yra teritorijos dalis, kurioje valdymą organizuoja Lietuvos Respublikos Vyriausybė arba savivaldybės institucijos, kaip tai apibrėžta Lietuvos Respublikos teritorijos administracinių vienetų ir jų ribų įstatyme (Žin., 1994, Nr. [60-1183](#)) bei su juo susijusiuose teisės aktuose;

¹² – **nacionalinė (tarp miestinė) skirtoji linija** – tai skirtoji linija, kurios galiniai taškai yra skirtinguose Lietuvos Respublikos administraciniuose vienetuose;

¹³ – **tarptautinė skirtoji linija** – tai skirtoji linija, kurios vienas iš galinių taškų yra ne Lietuvos Respublikos teritorijoje;

¹⁴ – pajamos apima paslaugos suaktyvinimo (įvedimo, registravimo ir kitas pajamas) pajamas ir abonentinių (mėnesinių) mokesčių už skurtųjų linijų paslaugas, neatsižvelgiant į jų rūšį (skaitmeninę, analoginę), technologiją, nuomos paslaugų tipą, paskirtį ir naudojimo pobūdį (tarptautinė, nacionalinė (tarp miestinė), vietinė; skirta balso skambučiams, vaizdo ar duomenų perdavimui ir kt.);

¹⁵ – nurodomas prijungimų skaičius, jeigu abonentas turi daugiau negu vieną prijungimą;

¹⁶ – pajamos, gautos iš paslaugos suaktyvinimo (įvedimo, registravimo ir kitos pajamos), iš mokesčių už prisijungimo laiką, informacijos srautų perdavimą, iš abonentinio (mėnesinio) mokesčio ir kitos iš interneto prieigos paslaugų teikimo gautos pajamos;

¹⁷ – tinklo aprėpties teritorijos gyventojų, kurie galėtų naudotis veikiančiu kabelinės televizijos ar MDTV tinklu, skaičius, įskaitant ir esamus abonentus;

¹⁸ – pildo visi viešųjų ryšių tinklų ir (ar) viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjai, kurie verčiasi veiklomis, nurodytomis Vykdytos elektroninių ryšių veiklos ataskaitos atskirose dalyse.

Priedo pakeitimai:

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

Bendrųjų vertimosi elektroninių
ryšių veikla sąlygų aprašo
3 priedas

(ūkio subjekto pavadinimas)

(ūkio subjekto kodas, buveinės adresas, telefonas, faksas, el. pašto adresas, interneto adresas)

Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybai
Algirdo g. 27, LT-03219, Vilnius

**200 _METAIS VYKDYTOS ELEKTRONINIŲ RYŠIŲ VEIKLOS
ATASKAITA**

(data)

Eil. Nr.	Rodiklio pavadinimas	Reikšmės	
I. Viešojo fiksuoto telefono ryšio tinklo ir (arba) paslaugų teikimas			
		Vartotojams	Kitiems paslaugų gavėjams
1.	Linijų skaičius ^{1, 2} , iš viso, vnt.,		
1.1.	tarp jų: – Alytaus apskrityje		
1.2.	Kauno apskrityje		
1.3.	Klaipėdos apskrityje		
1.4.	Marijampolės apskrityje		
1.5.	Panevėžio apskrityje		
1.6.	Šiaulių apskrityje		
1.7.	Tauragės apskrityje		
1.8.	Telšių apskrityje		
1.9.	Utenos apskrityje		
1.10.	Vilniaus apskrityje		
2.	Metalinių vytos poros linijų skaičius ¹ , iš viso, vnt.,		
2.1.	tarp jų: – Alytaus apskrityje		
2.2.	Kauno apskrityje		
2.3.	Klaipėdos apskrityje		
2.4.	Marijampolės apskrityje		
2.5.	Panevėžio apskrityje		
2.6.	Šiaulių apskrityje		
2.7.	Tauragės apskrityje		
2.8.	Telšių apskrityje		
2.9.	Utenos apskrityje		
2.10.	Vilniaus apskrityje		
3.	Metalinių vytos poros linijų, kuriomis teikiama didelės spartos skaitmeninių abonentinių linijų (toliau – xDSL) paslauga, skaičius ¹ , iš viso, vnt.,		
3.1.	tarp jų: – Alytaus apskrityje		
3.2.	Kauno apskrityje		
3.3.	Klaipėdos apskrityje		
3.4.	Marijampolės apskrityje		
3.5.	Panevėžio apskrityje		
3.6.	Šiaulių apskrityje		
3.7.	Tauragės apskrityje		
3.8.	Telšių apskrityje		
3.9.	Utenos apskrityje		
3.10.	Vilniaus apskrityje		

4.	Nutrauktų viešojo fiksuoto telefono ryšio paslaugų teikimo sutarčių su galutiniais paslaugų gavėjais (atjungtų telefonų) skaičius, iš viso, vnt.,		
4.1.	tarp jų: – Alytaus apskrityje		
4.2.	Kauno apskrityje		
4.3.	Klaipėdos apskrityje		
4.4.	Marijampolės apskrityje		
4.5.	Panevėžio apskrityje		
4.6.	Šiaulių apskrityje		
4.7.	Tauragės apskrityje		
4.8.	Telšių apskrityje		
4.9.	Utenos apskrityje		
4.10.	Vilniaus apskrityje		
5.	Bendras patenkintų prašymų įvesti telefono ryšio liniją skaičius, vnt.,		
5.1.	tarp jų: – Alytaus apskrityje		
5.2.	Kauno apskrityje		
5.3.	Klaipėdos apskrityje		
5.4.	Marijampolės apskrityje		
5.5.	Panevėžio apskrityje		
5.6.	Šiaulių apskrityje		
5.7.	Tauragės apskrityje		
5.8.	Telšių apskrityje		
5.9.	Utenos apskrityje		
5.10.	Vilniaus apskrityje		
6.	Bendras nepatenkintų prašymų įvesti telefono ryšio liniją skaičius, vnt.,		
6.1.	tarp jų: – Alytaus apskrityje		
6.2.	Kauno apskrityje		
6.3.	Klaipėdos apskrityje		
6.4.	Marijampolės apskrityje		
6.5.	Panevėžio apskrityje		
6.6.	Šiaulių apskrityje		
6.7.	Tauragės apskrityje		
6.8.	Telšių apskrityje		
6.9.	Utenos apskrityje		
6.10.	Vilniaus apskrityje		
7.	Bendras automatinų telefono stočių (toliau – ATS) skaičius¹, vnt.,		
7.1.	tarp jų: – Alytaus apskrityje		
7.2.	Kauno apskrityje		
7.3.	Klaipėdos apskrityje		
7.4.	Marijampolės apskrityje		
7.5.	Panevėžio apskrityje		
7.6.	Šiaulių apskrityje		
7.7.	Tauragės apskrityje		
7.8.	Telšių apskrityje		
7.9.	Utenos apskrityje		
7.10.	Vilniaus apskrityje		
8.	Bendras skaitmeninių ATS skaičius, vnt.,		
8.1.	tarp jų: – Alytaus apskrityje		
8.2.	Kauno apskrityje		
8.3.	Klaipėdos apskrityje		
8.4.	Marijampolės apskrityje		
8.5.	Panevėžio apskrityje		
8.6.	Šiaulių apskrityje		
8.7.	Tauragės apskrityje		
8.8.	Telšių apskrityje		
8.9.	Utenos apskrityje		

8.10.	Vilniaus apskrityje	
9.	ATS imlumas (montuotasis – galimų prijungti prie ATS linijų skaičius)¹, vnt.,	
9.1.	tarp jų: – Alytaus apskrityje	
9.2.	Kauno apskrityje	
9.3.	Klaipėdos apskrityje	
9.4.	Marijampolės apskrityje	
9.5.	Panevėžio apskrityje	
9.6.	Šiaulių apskrityje	
9.7.	Tauragės apskrityje	
9.8.	Telšių apskrityje	
9.9.	Utenos apskrityje	
9.10.	Vilniaus apskrityje	
10.	Skaitmeninių ATS imlumas (montuotasis – galimų prijungti prie skaitmeninės ATS linijų skaičius)¹, vnt.,	
10.1.	tarp jų: – Alytaus apskrityje	
10.2.	Kauno apskrityje	
10.3.	Klaipėdos apskrityje	
10.4.	Marijampolės apskrityje	
10.5.	Panevėžio apskrityje	
10.6.	Šiaulių apskrityje	
10.7.	Tauragės apskrityje	
10.8.	Telšių apskrityje	
10.9.	Utenos apskrityje	
10.10.	Vilniaus apskrityje	

Duomenys apie kontaktinį asmenį	vardas, pavardė _____ pareigos _____
	telefonas _____ faksas _____
	el. pašto adresas _____

Tvirtinu:

(pareigos)

A. V.

(parašas)

(vardas, pavardė)

¹ – nurodomas gruodžio 31 dienos rodiklis; kiti rodikliai nurodomi už 12 mėnesių laikotarpį;

² – **linijos** – telefono ryšio linijos, jungiančios abonentą galinius įrenginius su viešuoju fiksuoto telefono ryšio tinklu ir turinčios atskirą jungtį telefono stotyje, įskaitant ISDN kanalus (neįskaitant taksofonų).

Priedo pakeitimai:

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

Bendrųjų vertimosi elektroninių ryšių
veikla sąlygų aprašo
4 priedas

(ūkio subjekto pavadinimas)

(ūkio subjekto kodas, buveinės adresas, telefonas, faksas, el. pašto adresas, interneto adresas)

Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybai
Algirdo g. 27, LT-03219 Vilnius

**200_M. ____ KETVIRTŲ TEIKTŲ ELEKTRONINIŲ RYŠIŲ PASLAUGŲ KAINŲ¹
ATASKAITA**

(data)

Rodiklio pavadinimas	Kaina vartotojams, litas (su PVM)	Kaina kitiems paslaugų gavėjams, litas (be PVM)
I. Viešųjų fiksuoto telefono ryšio paslaugų kainos		
1. Naujos linijos įrengimo mokestis		
2. Senos linijos perrašymo kito abonento vardu mokestis		
3. Abonentinis viešųjų fiksuoto telefono ryšio paslaugų mokestis (standartinis abonentinis mėnesio mokestis už telefono liniją):		
3.1. abonentinis viešųjų fiksuoto telefono ryšio paslaugų mokestis (balso perdavimo)		
3.2. abonentinis viešųjų fiksuoto telefono ryšio paslaugų mokestis (duomenų perdavimo)		
4. Sujungimo mokestis:		
4.1. vietinio skambučio		
4.2. nacionalinio (tarpmiestinio) skambučio		
4.3. tarptautinio skambučio		
5. Skambučių piko laiku ² kainos, už 1 min.:		
5.1. vietinio skambučio		
5.2. nacionalinio (tarpmiestinio) skambučio		
5.3. skambučio į artimą ES šalį (į Švediją)		
5.4. skambučio į tolimą ES šalį (į Graikiją)		
5.5. skambučio į JAV		
5.6. skambučio į Japoniją		
6. Skambučių ne piko laiku ³ kainos, už 1 min.:		
6.1. vietinio skambučio		
6.2. nacionalinio (tarpmiestinio) skambučio		
6.3. skambučio į artimą ES šalį (į Švediją)		
6.4. skambučio į tolimą ES šalį (į Graikiją)		
6.5. skambučio į JAV		
6.6. skambučio į Japoniją		
7. Skambučių į viešąjį judriojo telefono ryšio tinklą piko laiku ² kaina, už 1 min. ⁴		
8. Skambučių į viešąjį judriojo telefono ryšio tinklą ne piko laiku ³ kaina, už 1 min. ⁴		
9. Skambučių į taksofoną Lietuvoje kainos (už 1 min. piko laiku ²)		
10. Viešųjų telefono ryšio paslaugų, skambinant taksofonu, kaina:		
10.1. sujungimo mokestis		
10.2. vietinių skambučių kaina (už 1 min. piko laiku ²)		

10.3. nacionalinių (tarp miestinių) skambučių kaina (už 1 min. piko laiku ²⁾)		
II. Skirtųjų linijų paslaugų mažmeninės kainos		
11. Vietinių arba nacionalinių (tarp miestinių) skirtųjų linijų kainos:		
11.1. 64 Kb/s skaitmeninės skirtosios linijos mėnesinis mokestis, už 2 km		
11.2. 2 Mb/s skaitmeninės skirtosios linijos mėnesinis mokestis, už 2 km		
11.3. 34 Mb/s skaitmeninės skirtosios linijos mėnesinis mokestis, už 2 km		
11.4. 155 Mb/s skaitmeninės skirtosios linijos mėnesinis mokestis, už 2 km		
11.5. 64 Kb/s skaitmeninės skirtosios linijos mėnesinis mokestis, už 200 km		
11.6. 2 Mb/s skaitmeninės skirtosios linijos mėnesinis mokestis, už 200 km		
11.7. 34 Mb/s skaitmeninės skirtosios linijos mėnesinis mokestis, už 200 km		
11.8. 155 Mb/s skaitmeninės skirtosios linijos mėnesinis mokestis, už 200 km		
12. Tarptautinių skirtųjų linijų kainos:		
12.1. 64 Kb/s skirtosios linijos mažiausias mėnesinis mokestis, kai linija iki:		
12.1.1. artimos ES šalies (Švedijos)		
12.1.2. tolimes ES šalies (Graikijos)		
12.1.3. JAV		
12.1.4. Japonijos		
12.2. 2 Mb/s skirtosios linijos mažiausias mėnesinis mokestis, kai linija iki:		
12.2.1. artimos ES šalies (Švedijos)		
12.2.2. tolimes ES šalies (Graikijos)		
12.2.3. JAV		
12.2.4. Japonijos		
12.3. 34 Mb/s skirtosios linijos mažiausias mėnesinis mokestis, kai linija iki:		
12.3.1. artimos ES šalies (Švedijos)		
12.3.2. tolimes ES šalies (Graikijos)		
12.3.3. JAV		
12.3.4. Japonijos		
III. Prieigos paslaugų kainos		
13. Visiškai atsietos prieigos prie vietinės linijos:		
13.1. įrengimo mokestis		
13.2. mėnesinis mokestis		
14. Iš dalies atsietos prieigos prie vietinės linijos:		
14.1. įrengimo mokestis		
14.2. mėnesinis mokestis		
IV. Tinklų sujungimo paslaugų kainos		
15. Skambučio iš kito viešojo fiksuoto telefono ryšio tinklo, esančio Lietuvos Respublikoje, užbaigimas savame viešajame fiksuoto telefono ryšio tinkle (už 1 min. piko laiku ⁶⁾⁵ :		
15.1. vietiniu lygmeniu		
15.2. nacionaliniu lygmeniu		
16. Skambučio iš viešojo fiksuoto telefono ryšio tinklo, esančio Lietuvos Respublikoje, užbaigimas savame viešajame judriojo telefono ryšio tinkle (už 1 min. piko laiku ⁶⁾⁵		

17. Skambučio iš viešojo judriojo telefono ryšio tinklo, esančio Lietuvos Respublikoje, užbaigimas savame viešajame fiksuoto telefono ryšio tinkle (už 1 min. piko laiku ⁶) ⁵ :		
17.1. vietiniu lygmeniu		
17.2. nacionaliniu lygmeniu		
18. Skambučio iš kito viešojo judriojo telefono ryšio tinklo, esančio Lietuvos Respublikoje, užbaigimas savame viešajame judriojo telefono ryšio tinkle (už 1 min. piko laiku ⁶) ⁵		
19. Talpos tinklų sujungimo taškuose suteikimas, už vieną 2 Mb/s prievadą:		
19.1. vienkartinis mokestis		
19.2. metinis mokestis		
V. Interneto prieigos paslaugų teikimo kainos		
20. Mažiausia interneto prieigos kaina, kai komutuojamomis linijomis prisijungiama 20 kartų per mėnesį piko laiku ² vienai valandai (už 20 val.)		
21. Mažiausia interneto prieigos kaina, kai komutuojamomis linijomis prisijungiama 20 kartų per mėnesį ne piko laiku ³ vienai valandai (už 20 val.)		
22. Mažiausia interneto prieigos kaina, kai komutuojamomis linijomis prisijungiama 40 kartų per mėnesį piko laiku ² vienai valandai (už 40 val.)		
23. Mažiausia interneto prieigos kaina už naudojimąsi internetu, kai prisijungiama viešojo judriojo telefono ryšio tinklu:		
23.1. mažiausias paslaugos mėnesio užmokestis, kai naudojamosi GPRS, EDGE (nurodyti priėmimo/siuntimo spartą _____)		
23.2. mažiausia 1 KB papildomai perduotų duomenų kaina, kai naudojamosi GPRS, EDGE		
23.3. mažiausias paslaugos mėnesio užmokestis, kai naudojamosi internetu viešojo judriojo telefono ryšio galiniame įrenginyje (WAP)		
24. Mažiausia interneto prieigos kaina, kai prisijungiama prie interneto belaidžio ryšio linijomis, išskyrus viešojo judriojo telefono ryšio tinklą, 20 kartų per mėnesį piko laiku ² vienai valandai (už 20 val.)		
25. Mažiausias naudojimosi internetu mėnesio mokestis, kai prisijungiama prie interneto kabelinės televizijos tinklu (nurodyti priėmimo/siuntimo spartą _____)		
26. Mažiausias naudojimosi internetu mėnesio mokestis, kai prisijungiama prie interneto optinėmis ryšio linijomis (nurodyti priėmimo/siuntimo spartą _____)		
27. Mažiausias naudojimosi internetu mėnesio mokestis, kai prisijungiama prie interneto vietiniais (LAN) tinklais (nurodyti priėmimo/siuntimo spartą _____)		
28. Prisijungimo prie interneto skirtąją liniją įrengimo mokestis:		
28.1. 256 Kb/s priėmimo spartos		
28.2. 512 Kb/s priėmimo spartos		
28.3. 1024 Kb/s priėmimo spartos		
28.4. mažiausios siūlomos priėmimo spartos (nurodyti priėmimo/siuntimo spartą _____)		
29. Prisijungimo prie interneto skirtąją liniją mėnesio užmokestis:		
29.1. 256 Kb/s priėmimo spartos		
29.2. 512 Kb/s priėmimo spartos		
29.3. 1024 Kb/s priėmimo spartos		
29.4. mažiausios siūlomos priėmimo spartos (nurodyti priėmimo/siuntimo spartą _____)		
30. Mažiausias neriboto naudojimosi internetu (neatsižvelgiant į naudojimosi internetu trukmę ir perduodamos informacijos kiekį) mėnesio mokestis:		
30.1. 64 Kb/s priėmimo spartos		

30.2. 128 Kb/s priėmimo spartos		
30.3. 256 Kb/s priėmimo spartos		
30.4. 512 Kb/s priėmimo spartos		
30.5. 1024 Kb/s priėmimo spartos		
30.6. 2048 Kb/s priėmimo spartos		
30.7. didesnė nei 2048 Kb/s (priėmimo sparta)		
31. Mažiausias xDSL įrengimo mokestis:		
31.1. 256 Kb/s priėmimo spartos		
31.2. 512 Kb/s priėmimo spartos		
31.3. mažiausios siūlomos priėmimo spartos (nurodyti priėmimo/siuntimo spartą _____)		
32. Mažiausias xDSL mėnesio mokestis:		
32.1. 256 Kb/s priėmimo spartos		
32.2. 512 Kb/s priėmimo spartos		
32.3. mažiausios siūlomos spartos (nurodyti priėmimo/siuntimo spartą _____)		
33. Mažiausias xDSL įrangos nuomos mėnesinis mokestis:		
33.1. 256 Kb/s priėmimo spartos		
33.2. 512 Kb/s priėmimo spartos		
33.3. mažiausios siūlomos spartos (nurodyti priėmimo/siuntimo spartą _____)		

¹ Apie 200_ m. ____ ketvirčio paskutiniąją dieną galiojusių elektroninių ryšių paslaugų kainas. Kainos pateikiamos standartinės, neatsižvelgiant į vykdomas akcijas, taikomas nuolaidas ar kitus laikinus skatinimo būdus.

² Piko laikas – laikotarpis nuo 7.00 val. iki 20.00 val. darbo dienomis. Jei ūkio subjektas yra nustatęs piko laiko kainas kitomis valandomis, prašome nurodyti taikomą piko laiką žemiau esančioje lentelėje „Pastabos“.

³ Ne piko laikas – laikotarpis nuo 20.00 val. iki 7.00 val. darbo dienomis, poilsio ir švenčių dienomis – visą parą. Jei ūkio subjektas yra nustatęs ne piko laiko kainas kitomis valandomis, prašome nurodyti taikomą ne piko laiką žemiau esančioje lentelėje „Pastabos“.

⁴ Jei ūkio subjektas nustato skirtingas skambučių kainas, skambinant į tam tikrų viešųjų ryšių tinklų teikėjų tinklus ar tam tikrų viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjų abonentams, visos skambučių kainos turi būti nurodytos kartu su viešųjų ryšių tinklų teikėjo ar viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjo, pavadinimu.

⁵ Jei ūkio subjektas nustato skirtingas teikiamų paslaugų kainas tam tikriems viešųjų ryšių tinklų teikėjams ar viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjams, visos teikiamų paslaugų kainos turi būti nurodytos kartu su viešųjų ryšių tinklų teikėjo ar viešųjų elektroninių ryšių paslaugų teikėjo, kuriam ta kaina taikoma, pavadinimu.

⁶ Piko laikas – laikotarpis, kuriuo taikoma aukščiausia ūkio subjekto taikoma kaina.

Pastabos

Duomenys apie kontaktinį asmenį

Vardas, pavardė _____ pareigos _____
 telefonas _____ faksas _____
 el. pašto adresas _____

Tvirtinu:

_____ (pareigos)

_____ (parašas)

_____ (vardas, pavardė)

A. V.

Priedo pakeitimai:

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

Pakeitimai:

1.

Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnyba, Įsakymas

Nr. [1V-1223](#), 2006-11-24, Žin., 2006, Nr. 131-4976 (2006-12-02), i. k. 10611RRISAK01V-1223

Dėl Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybos direktoriaus 2005 m. balandžio 8 d. įsakymo Nr. 1V-340 "Dėl Bendrųjų vertimosi elektroninių ryšių veikla sąlygų aprašo patvirtinimo" pakeitimo

2.

Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnyba, Įsakymas

Nr. [1V-330](#), 2007-04-13, Žin., 2007, Nr. 43-1670 (2007-04-19), i. k. 10711RRISAK001V-330

Dėl Lietuvos Respublikos ryšių reguliavimo tarnybos direktoriaus 2005 m. balandžio 8 d. įsakymo Nr. 1V-340 "Dėl Bendrųjų vertimosi elektroninių ryšių veikla sąlygų aprašo patvirtinimo" pakeitimo